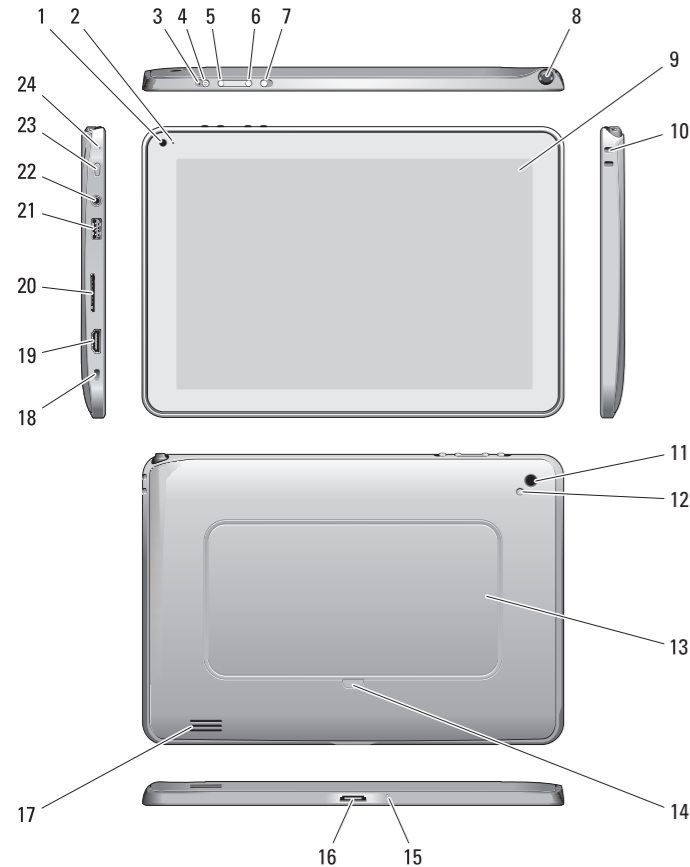




## About Warnings

**⚠ WARNING: A WARNING indicates a potential for property damage, personal injury, or death.**

## Views | Vederi | Prikazi | العروض



- 1 front camera
- 2 camera LED
- 3 power LED
- 4 power button
- 5 volume increase button
- 6 volume decrease button
- 7 screen rotation lock button
- 8 stylus
- 9 touch screen
- 10 strap socket
- 11 back camera
- 12 camera flash
- 13 label door
- 14 door latch
- 15 battery status LED
- 16 dock/power connector
- 17 speaker
- 18 security lock slot
- 19 HDMI connector
- 20 memory card reader
- 21 USB connector
- 22 audio connector
- 23 Ctrl + Alt + Del emulator button
- 24 microphone

Printed in Poland.



0230TYA00

## Informații privind configurarea și caracteristicile | Informacije o podešavanju i karakteristikama | معلومات الإعداد والمميزات

Despre  
avertismente

**⚠ AVERTISMENT: Un AVERTISMENT indică un risc de deteriorare a bunurilor, de rănire personală sau de deces.**

- 1 cameră frontală
- 2 LED de cameră
- 3 LED de alimentare
- 4 buton de alimentare
- 5 buton de creștere a volumului
- 6 buton de scădere a volumului
- 7 buton de blocare a rotirii ecranului
- 8 stylus
- 9 ecran tactil
- 10 soclu pentru curea
- 11 cameră posterioară
- 12 bliț cameră
- 13 ușa pentru etichetă
- 14 dispozitiv de fixare a ușii
- 15 LED de stare a bateriei
- 16 conector de alimentare/doc
- 17 boxă
- 18 slot pentru încuietoare de securitate
- 19 conector HDMI
- 20 cititor de carduri de memorie
- 21 conector USB
- 22 conector audio
- 23 buton emulator Ctrl + Alt + Del
- 24 Microfon

## O upozorenjima

**⚠ UPOZORENJE: UPOZORENJE ukazuje na opasnost od oštećenja opreme, telesnih povreda ili smrti.**

- 1 prednja kamera
- 2 LED kamere
- 3 LED za napajanje
- 4 taster za isključivanje/isključivanje
- 5 taster za povećanje jačine zvuka
- 6 taster za smanjenje jačine zvuka
- 7 taster za blokadu rotacije ekrana
- 8 stilus
- 9 ekran osetljiv na dodir
- 10 ležište za remen
- 11 zadnja kamera
- 12 blic kamere
- 13 poklopac oznake
- 14 reza poklopca
- 15 LED za status baterije
- 16 konektor za priključnu stanicu/napajanje
- 17 zvučnik
- 18 slot za sigurnosnu bravu
- 19 HDMI konektor
- 20 čitač memorijske kartice
- 21 USB konektor
- 22 audio konektor
- 23 taster za emulaciju Ctrl + Alt + Del
- 24 mikrofon

## نبذة عن التحذيرات

**⚠ تحذير: تشير كلمة "تحذير" إلى احتمال حدوث ضرر بالملكات أو تعرض الأشخاص للإصابة أو الموت.**

- 1 الكاميرا الأمامية
- 2 مصباح LED للكاميرا
- 3 مصباح LED للتيار
- 4 زر الطاقة
- 5 زر رفع مستوى الصوت
- 6 زر خفض مستوى الصوت
- 7 زر قفل تدوير الشاشة
- 8 قلم التمشير
- 9 شاشة لمس
- 10 تجويف شريط الرباط
- 11 الكاميرا الخلفية
- 12 فلاش الكاميرا
- 13 باب الملصق
- 14 مزلاج الباب
- 15 مصباح LED لحالة البطارية
- 16 موصل الإرساء/التيار
- 17 مكبر الصوت
- 18 فتحة قفل الأمان
- 19 موصل HDMI
- 20 قارئ بطاقة الذاكرة
- 21 موصل USB
- 22 موصل الصوت
- 23 زر محاسكي Ctrl + Alt + Del
- 24 الميكروفون

## Specifications

**NOTE:** Offerings may vary by region. The following specifications are only those required by law to ship with your computer. For more information regarding the configuration of your computer, click **Start** → **Help and Support** and select the option to view information about your computer.

Power	
Coin-cell battery	3 V CR2032 lithium ion
Voltage	19 V DC
Current Consumption	1.58 A
Physical	
Height (with a WLED panel)	14.20 mm to 14.70 mm (0.56 inch to 0.58 inch)
Width	272 mm (10.70 inches)
Depth	186 mm (7.32 inches)
Weight (Minimum)	806.41 g (1.78 lb)
Environmental	
Operating Temperature	0 °C to 35 °C (32 °F to 95 °F)

## Specificații

**NOTĂ:** Ofertele pot să difere în funcție de regiune. Specificațiile următoare sunt exclusiv cele a căror livrare împreună cu computerul este impusă de lege. Pentru mai multe informații cu privire la configurația computerului, faceți clic pe **Start** → **Help and Support** (Ajutor și asistență) și selectați opțiunea de vizualizare a informațiilor despre computer.

Alimentare	
Baterie rotundă	litium-ion CR2032, de 3 V
Tensiune	19 V c.c.
Consum de curent	1,58 A
Specificații fizice	
Înălțime (cu un panou WLED)	între 14,20 și 14,70 mm (între 0,56 și 0,58 inchi)
Lățime	272 mm (10,70 inchi)
Adâncime	186 mm (7,32 inchi)
Greutate (minimă)	806,41 g (1,78 lb)
Specificații de mediu	
Temperatură în stare de funcționare	între 0 și 35 °C (între 32 și 95 °F)

## المواصفات

**ملاحظة:** قد تختلف العروض حسب المنطقة. المواصفات التالية هي تلك المواصفات المطلوبة فقط طبقاً للقانون للشحن مع جهاز الكمبيوتر. لمزيد من المعلومات فيما يتعلق بتهيئة جهاز الكمبيوتر، انقر فوق **Start** (ابدأ) → **Help and Support** (التعليمات والدعم) وحدد الخيار المطلوب لعرض معلومات حول جهاز الكمبيوتر.

الطاقة	
بطارية خلية مصغرة الجهد الكهربائي	بطارية ليثيوم أيون CR2032 3 فولتات
الاستهلاك الحالي	19 فولت تيار مستمر 1.58 أمبير
الحواسيب المادية	
الارتفاع (مع لوحة WLED)	من 14.20 مم إلى 14.70 مم (من بوصة إلى بوصة)
العرض العمق	272 مم (10.70 بوصة)
الوزن (الحد الأدنى)	186 مم (7.32 بوصة) 806.41 جم (1.78 رطل)
المواصفات البيئية	
درجة حرارة التشغيل	من 0 مئوية إلى 35 مئوية (من 32 فهرنهايت إلى 95 فهرنهايت)

## Specifikacije

**NAPOMENA:** Oprema se može razlikovati po regionima. Sledeće specifikacije su samo one koje se po zakonu moraju isporučivati sa vašim računom. Za dodatne informacije u vezi sa konfiguracijom vašeg računara, kliknite na **Start** → **Pomoć i podrška** i izaberite opciju za prikaz informacija o vašem računaru.

Napajanje	
Coin-cell baterija	litijum-jonska 3 V CR2032
Napon	19 V DC
Potrošnja struje	1,58 A
Fizičke	
Visina (sa WLED pločom)	14,20 mm do 14,70 mm (0,56 inča do 0,58 inča)
Širina	272 mm (10,70 inča)
Dubina	186 mm (7,32 inča)
Težina (minimalna)	806,41 g (1,78 lb)
Okruženje	
Radna temperatura	0 °C do 35 °C (32 °F do 95 °F)

## Quick Setup

**⚠ WARNING:** Before you begin any of the procedures in this section, read the safety information that shipped with your computer. For additional best practices information, see [www.dell.com/regulatory\\_compliance](http://www.dell.com/regulatory_compliance).

**⚠ WARNING:** The AC adapter works with electrical outlets worldwide. However, power connectors and power strips vary among countries. Using an incompatible cable or improperly connecting the cable to the power strip or electrical outlet may cause fire or equipment damage.

**⚠ CAUTION:** When you disconnect the AC adapter cable from the computer, grasp the connector, not the cable itself, and pull firmly but gently to avoid damaging the cable. When you wrap the AC adapter cable, ensure that you follow the angle of the connector on the AC adapter to avoid damaging the cable.

**🔪 NOTE:** Some devices may not be included if you did not order them.

## Configurare rapidă

**⚠ AVERTISMENT:** Înainte de a începe oricare dintre procedurile din această secțiune, citiți informațiile de siguranță care însoțesc computerul. Pentru informații suplimentare privind cele mai bune practici, consultați [www.dell.com/regulatory\\_compliance](http://www.dell.com/regulatory_compliance).

**⚠ AVERTISMENT:** Adaptorul de c.a. poate fi conectat la prize electrice din întreaga lume. Cu toate acestea, tipurile de conectori de alimentare și de prelungitoare multiple diferă de la o țară la alta. Utilizarea unui cablu incompatibil sau conectarea incorectă a unui cablu la un prelungitor multiplu sau la o priză electrică poate provoca incendii sau deteriorarea echipamentului.

**⚠ ATENȚIE:** Atunci când deconectați cablul adaptorului de c.a. de la computer, apucați conectorul și nu cablul propriu-zis și trageți ferm, dar atent pentru a preveni deteriorarea cablului. Atunci când înfășurați cablul adaptorului de c.a., asigurați-vă că urmați unghiul conectorului de pe adaptorul de c.a. pentru a preveni deteriorarea cablului.

**🔪 NOTĂ:** Este posibil ca anumite dispozitive să nu fie incluse dacă nu le-ați comandat.

## Brzo podešavanje

**⚠ UPOZORENJE:** Pre nego što započnete bilo koju od procedura u ovom odeljku pročitajte bezbednosne informacije koje ste dobili uz vaš računar. Dodatne informacije o najboljim postupcima potražite na [www.dell.com/regulatory\\_compliance](http://www.dell.com/regulatory_compliance).

**⚠ UPOZORENJE:** AC adapter funkcioniše sa električnim utičnicama širom sveta. Međutim, električni priključci i produžni kablovi se razlikuju od zemlje do zemlje. Korišćenjem nekompatibilnog kabla ili nepravilnim povezivanjem kabla na produžni kabl ili utičnicu možete da uzrokuje te požar ili oštećenje opreme.

**⚠ OPREZ:** Kada odspojite kabl AC adaptera sa računara, uhvatite konektor a ne kabl, i čvrsto ali lagano povucite kako bi se izbeglo oštećenje kabla. Kada uvijate kabl AC adaptera, obavezno pratite ugao konektora AC adaptera kako bi se izbeglo oštećenje kabla.

**🔪 NAPOMENA:** Neki uređaji mogu da ne budu uključeni ako ih niste naručili.

## الإعداد السريع

**⚠ تحذير:** قبل الشروع في أي إجراء من الإجراءات الموضحة في هذا القسم، قم بقراءة معلومات الأمان الواردة مع الكمبيوتر. للحصول على معلومات إضافية حول أفضل ممارسات الأمان، راجع [www.dell.com/regulatory\\_compliance](http://www.dell.com/regulatory_compliance).

**⚠ تحذير:** يصلح محول التيار المترد. ومع ذلك، فموصلات وشرائح الطاقة تختلف من دولة إلى أخرى. لذلك، فإن استخدام كابل غير متوافق أو توصيل الكابل بشريحة طاقة أو مأخذ تيار كهربيي بصورة غير ملائمة قد يؤدي إلى اندلاع حريق أو تلف الأجهزة.

**⚠ تنبيه:** عندما تقوم بفصل كابل محول التيار المتردد من الكمبيوتر، أمسك الموصل، وليس الكابل نفسه، ثم اسحب بإحكام ولكن برفق لتفادي إتلاف الكابل. عندما تقوم بلف كابل مهائبي التيار المتردد، تأكد من أنك تتابع زاوية الموصل الموجود في مهائبي التيار المتردد لتفادي إتلاف الكابل.

**🔪 ملاحظة:** قد لا يتم تضمين بعض الأجهزة إذا لم تطلب الحصول عليها.

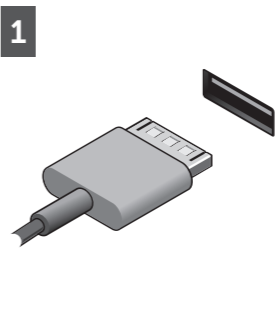
## Pronalaženje dodatnih informacija i izvora

Pogledajte dokumenta u vezi bezbednosti i propisa koja ste dobili uz računar i internet lokaciju za usklađenost sa propisima na **www.dell.com/regulatory\_compliance** za više informacija o:

- Najboljim sigurnosnim praksama
- Potvrdi regulativa
- Ergonomiji

Pogledajte **www.dell.com** za dodatne informacije o:

- Garanciji
- Uslovima i odredbama (samo S.A.D.)
- Licencnom ugovoru sa krajnjim korisnikom

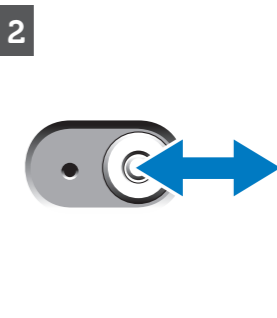


Connect the AC adapter to the AC adapter connector on the computer and to the electrical outlet.

Conectați adaptorul de c.a. la conectorul adaptorului de c.a. de pe computer și la priza electrică.

Povežite AC adapter sa konektorom AC adaptera na prenosivom računaru i sa električnom utičnicom.

صل مهائبي التيار المتردد بموصل مهائبي التيار المتردد الموجود في الكمبيوتر وبمأخذ التيار الكهربائي.



Push and hold the power button to turn on the Tablet.

Apăsați și mențineți apăsat butonul de alimentare pentru a porni tableta.

Pritisnite i zadržite taster za uključivanje da biste uključili tablet.

اضغط مطولاً على زر التيار لتشغيل Tablet.



To retrieve or store the stylus, push it inward until you hear a click, then release.

Pentru a recupera sau a stoca stilusul, împingeți-l spre interior până când auziți un clic, apoi eliberați.

Da biste izvadili ili vratili stilus u ležište, gururajte stilus unutra dok ne čujete „klik”, a zatim pustite.

لاسترداد قلم التأشير أو لتخزينه، اضغط عليه للداخل حتى تسمع صوت نكع، ثم حرره.

## Finding More Information and Resources

See the safety and regulatory documents that shipped with your computer and the regulatory compliance website at

**www.dell.com/regulatory\_compliance** for more information on:

- Safety best practices
- Regulatory certification
- Ergonomics

See **www.dell.com** for additional information on:

- Warranty
- Terms and Conditions (U.S. only)
- End User License Agreement

Information in this document is subject to change without notice.

© 2011 Dell Inc. All rights reserved.

Reproduction of these materials in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.

Informațiile din acest document pot fi modificate fără notificare.

© 2011 Dell Inc. Toate drepturile rezervate.

Este strict interzisă reproducerea acestor materiale sub orice formă fără autorizația scrisă a Dell Inc.

Informacije u ovom dokumentu podložne su promenama bez prethodnog obaveštenja.

© 2011 Dell Inc. Sva prava zadržana.

Umnožavanje ovih materijala na bilo koji način bez pismenog odobrenja kompanije Dell Inc. je strogo zabranjeno.

المعلومات الواردة في هذا المستند عرضة للتغيير بدون إشعار.

© 2011 Dell Inc. جميع الحقوق محفوظة.

ممنوع بتاتا إعادة إنتاج هذه المواد بأي شكل من الأشكال بدون الحصول على إذن كتابي من شركة Dell Inc.

Regulatory Model <p>Model de reglementare</p> Regulatorni model	T02G <p>الموديل التنظيمي</p>
Regulatory Type <p>Tip de reglementare</p> Regulatorni tip	T02G001 <p>النوع التنظيمي</p>